



Po'a acé'st'a ese totu a opt'a d' — Pretiuu pentru Austria pe anu 6 fl. v. a. pe 1/2 de anu Tóte siodienile si banii deprenu-
dar prenumeratiunile se primescu 3 fl. pe trei lune 1 fl. 50 cr.; pentru alte tieri; pe anu meratiune sunt de a se tramite la
in tóte dílele. 7 fl. 20 cr. pe 1/2 de anu 3 fl. 60 cr. pe trei lune 1 fl. 80 cr. Redactiune: Strat'alul Leopoldu Nr. 4.

1869.

Motto: Mai reu nu ne pòte fi.

Anu nou! Siese-dieci si nóue!
Spune-mi ce ni-aduci tu nóue?
Óre si tu vei fi reu,
Precum fu si tata-teu?
Séu tu dór' vei fi mai bunu,
Cum se díce de comunu,
Pentru cá esti teneru, blandu,
Nu ca celu mortu de curendu?
Fâ-mi numai o bucuría,
Dâ-ni in inimi armonía!

Anu nou! Siese-dieci si nóue,
Spune-mi ce ni-aduci tu nóue?
Implini-se-va odata
Si dorinti'a multu oftata,
Dorulu mîiloru sermani,
Ca sê scape de dusmani?
Face-omu si de-adi inainte
Totu poclóne, complimente?
Resari-va santulu sóre
Pentru cét'a rabdatória?

Anu nou! Siese-dieci si nóue!
Spune-mi ce ni-aduci tu nóue?
Fi vei óre mai cu minte,
Nu-i fi ca cei dinante?
Cari mereu ni-au totu promisú,
Cátu cu vorb'a, cátu in scrisu,
Da'n sfîrsítu ni-au pacalitu,
Ce-amu avutu, inc'au rapitu?
Fi-va 'n fine direptate
La dieta, 'n comitate?

Anu nou! Siese-dieci si nóue!
Spune-mi ce ni-aduci tu nóue:
Dualismulu fara verme
Face-ne va totu a geme?
Séu romanii, micu si mare,
Voru trai in desbinare?
Séu ajunge-vomu odata
Si dorinti'a multu oftata,
Ce atátu de multu dorimu:
Ca toti sê ne intrunimu?!

Anu nou! Siese-dieci si nóue!
Spune-mi ce ni-aduci tu nóue?
Tu ai díle multe fórte,
Astfeliu incátu pan' la mórte,
Déca esti dreptu si loialu,
Poti incepe'n carnevalu,
Sê ne faci, ce n'au facutu
Toti stramosii-ti din trecutu,
Sê invertimu hor'a fratiiei
Pe pamentulu — bucuriei!

Anu nou! Siese-dieci si nóue!
Spune-mi ce ni-aduci tu nóue?
Fi-vomu si noi domni in tiéra,
Nu poporu totu de ocara?
Inca un'a! Spune-mi mie,
Ride-voru de bucuría
De la Tisa la Balcanu
Toti nepotii lui Traianu!?
Apoi fâ-mi si mie un'a:
Sê mergu in tóta comun'a!

Gur'a Satului.

Scrisorile lui Pacala catra Tandala.

Frate de cruce!

Sê-mi credi, cã acuma asié-su de necesitu, incãtu mai cã uitasei, cum sê te numescu. Me vei intrebã, cã pentru ce atãt'a necesu? La acêsta intrebare numai atãt'a ti-voiu raspunde, cumca miercuri a fostu anulu nou, si credu cã tu, ca omu, care ai amblatu multa lume si imperatiã, vei principe numai decãtu, ce va sê dica: anulu nou in Pesce.

Dar sê-ti povestescu cum am patî'o la anulu nou?

Deminéti'a, dupa cantatulu cocôsiloru numai decãtu, pe barb'a mea ti-spunu, cã n'a trecutu de la cantatulu cocôsiloru mai multu decãtu, cãtu tempu petrece mosiulu Toderic'a — in satulu nascerei mele — cu sarutatulu icóneloru in biserica, dicu numai decãtu me trediescu din somnu nesce lovituri ale unoru prunci de la tipografia, cari probau, cã ôre si usi'a chiliei mele are tîtîne, ca a altor'a?

Me scolu asié cam somnuros, cum eram si me ducu sê deschidu usi'a; abié pusei man'a pe usia, si de locu audii cuvintele incantorie: „Anu nou fericitu!“ Ce sê facu? la acesti-a trebue sê li dau ce-va, ca sê scapu de ei.

Abié me urcai éra-si in patu, si numai ce audu: tocu, tocu, tocu. No! cugetai intru mine, am datu de draculu! Dar n'am avutu ce sê facu, i-am deschisu usi'a si la acest'a, elu érá chiaru culegatoriulu „Gurei Satului.“ Cum me vediu, de locu mi gratulã: „Anu nou fericitu!“ I-am datu 2 florini.

Dupa aceste, fiindu cã se facea diua, me hotarîi sê me scolu; inse nici nu-mi mi-am fostu legatu opincele amendoue, si éta audii: tocu, tocu... Cine pôte fi acest'a—cugetai. Me ducu sê-i deschidu usi'a. „Anu nou fericitu!“ Dinsulu érá copilulu opincariulu meu; n'am potutu scapã, pana nu i-am datu 50 cr.

Departandu-se copilulu, me pusei sê me chitescu, ca sê potu merge la sant'a biserica; dar chiaru candu-mi suceam mustetiele, intrã epistolariulu si-mi dice cum e datin'a lui: Ah! bon jour mon signor, comment vous portez vous? Poftescu anu nou fericitu! I dadui si la acest'a 1 fl. No mie bine-mi merge in diu'a de anulu nou, cugetam intru mine. Déca preste

totu anulu voiu patî-o asié, atunci nici averea lui Rotschild inca nu mi ar ajunge. Dar n'aveam ce face, déca te-a nascutu domnedieu de domnu, nu te poti spendiurã.

Dupa biserica venii a casa, me pusei la mеса sê facu manuscriptu pentru „Gur'a Satului.“ Abié apucaí pen'a in mana, candu éca audu éra-si: tocu, tocu. — Ce cugeta ómenii acesti-a, dóra n'au nebulitu!? Vino! i-disei, si cine intra? Portatoriulu „Federatiunei.“ „Anu nou fericitu“ mi-dise. Mai poftesce si draculu, dísei. dar numai incetu, ca sê nu me audia si sê se mania pe mine. N'am potutu scapã, pana nu i-am datu 1 fl.

Acum'a gandeam, cã m'am mantuitu de toti si nu voru mai veni altii, cã-ci dóra destulu au fostu 5 fl. pentru nimica

Am scrisu mai departe, si numai ce me tradiescu cu: tocu, tocu... Intra! strigai acuma incatranitu de mania. Elu érá portatoriulu „Concordiei.“ Da si acestui a sê-i dau? — Cugetu, i-oiu da, cã dóra acést'a va fi cea din urma pentru bietulu portatoriu alu sermanei „Concordie.“ I-am datu 1 fl.

Mai scriu câte-va síre, apoi me dusei la prandiu; dupa prandiu in cafenea. Sosindu aci, me si incungiurara doi insi, si me intrebarea, cã ce dorescu? Négra,—dísei. Mi-aduse; inse dimpreuna cu caféu'a mi-aduse si unu calindariu. Ce dracu, déca-di am io a casa destule calindrie, de ale „Gurei Satului;“ dar n'am potutu scapã pana ce i-am mai datu si la acest'a 1 fl. Aci apoi am remasu pana in séra, cã-ci m'am temutu, sê mergu a casa, ca nu cum-va sê mi mai gratuledie cine-va.

Vedi asié fratióre Tandala! Poti fi falosu, cã nu te afli si tu in ôre care orasiu, cã-ci si tu ai patî-o ca mine cu anulu nou.

Dupa aceste remanu alu teu

frate de cruce
Pacala.

P. S. Eram sê uitu, cã tota diu'a nu mi-a sositu nici unu prenumerantu. Ti-poftescu fericire in anulu nou!
Idem.

Cantecu electoralu.

Vinulu s'a stricatu in bute,
Din Ciacova reu s'aude,
Domnule Iváskovits,
Sê vorbesce cumca pici!

Dar de pe la Maramuresiu,
Ce ni spune riulu Muresiu?
Papp Simon si Mihali
Deputati nu voru mai fi!

Dara colo la Beinsi
Mai luptã-se voru doi insi?
Ca doi frati ne-amu impacatu,
Végső n'a fi deputatu.

Dar prunculu Banatului!
Ce va fi resplat'a lui?
— Numele elu si l'a stersu,
Ér din lista noi l'amu stersu.

Ér de colo din Satmaru:
— Nu alegemu noi magiaru;
Sê-lu tramitemu deputatu,
Cèp'a ciórei n'amu mancatu.

Dar de Zsiga celu barbosu,
Ce se díce colo josu?
— Buteanu Laczi sê traésca!
Striga cét'a romanésca.

(se va continuã.)

G. S.

TRÊNCA și FLÊNCA.



T. Audit'ai, sora Flênca, scirea cea buna, că ni s'a facutu érași o fundatiune?

F. Ce fundatiune?

T. D'apoi, draga, caneniculu din Orbî'a-mare, Grigore Mamaliga, despre care se dîce, că într'unu anu numai la sîntele Pasci se duce la biserică, fu asié de milostivu, in câtu facu o fundatiune.

T. Asié dara inaintéza și némulu nostru. Dar spre ce scopu facu dñî'a sa fundatiunea aceea?

F. Deschide-ti amendóue urechile și asculta. Fundatiunea e facuta pentru gazdóî'a dlui canenicu, ca aceea dupa moartea lui sê-si póta cumperá o casa.

T. Si de ce nu acuma?

F. Pentru că — Gur'a Satului e fôrte lungu la limba.

Vladu s'a superatu pe Gur'a Satului.

Din Resîti'a primîi urmatóriele sîre:

„Eri in 17/27 dec. intimpinara resîtuenii pe deputatulu Viadu. Dóue-spre-diece trasure incarcate de nemti, intre cari fura și cinci romani, lu-intimpinara la satulu Colnicu, cu o cuventare nemtiésca, apoi intre éljen-uri lu-petrecura in orasiu, incortelendu-lu la unu banchetu in sal'a societátii de leptura a nemtiloru. Dupa cina urmara toasturile. In fine dlu Vladu incepú a se plang: in contra caricatureloru din Gur'a Satului și dîse cu superbia, că numai pentru aceea, pentru că elu n'a facutu la dorintî'a unor scrîitori și gazetari, inse elu a urmatu po litic'a sa, care e mai sigura, (spre a ajunge la . . . Gur'a Satului.) Si in fine s'a dechiaratu, că dinsulu in venitoriu nu mai doresce sê fia deputatu“ (Sunt acri strugurii!)

Va sê dica, dlu Vladu carele de dóue-dieci si cinci de ani lupta pe terenulu constitutiunалу, a comisu unu actu atátu de constitutiunалу, in câtu s'a plansu alegatoriloru sei in contra caricatureloru unei foi glumetie.

Ce ti-e omulu susceptibilu!

In carier'a sa contitutiunala de dóue-dieci si cinci de ani n'a observatu, că ómenii publici stau sub critica publica.

Sermanii ministrii din tóta lumea c onstitutiunala, multu aru mai avé sê se planga si ei catra alegatorii loru in contra caricatureloru din foile umoristice! Dar ei tacu.

Pentru că, vedi bine pe ministri i poti caricá, dar pe dlu Vladu nu, fiindu că dñî'a sa a capetatu in 61 cununa de la dómnele romane din Brasiovu!

TANDA și MANDA.



T. Da nu scii tu, óre romanii din Ungari'a si Banatu pentru ce nu facu nici unu sgomotu consti-tutiunалу?

M. Dapoi de siguru, s'au saturatu, a mai tra-mite deputati la diet'a, care nu-li бага in sêma do-rintiele loru.

T. Io-su de alta parere.

M. De care?

T. Pentru aceea, fiindu că inca nu sciu ei, cari sunt cercurile, unde romanii sunt in maioritare, si asié ascépta, pana ce le va remané vr' unulu — in vacantia.

T. Audit'ai, frate Mando, ce dîce Zsiga bátsi in „Concordia“?

M. Ce?

T. D'apoi dîce, că „esaltatoru“ din comita-tulu Aradului nu li place déca comitele supremu e romanu bunu, romanu cu abnegare.

M. Mi se pare, că Zsiga bátsi sub numirea de „romanu bunu“ intielege pe romanii de panur'a dñiei sale, — apoi in casulu acest'a si eu dicu, că „esaltatii“ din comitatulu Aradului nu dorescu de comite supremu — romanu bunu!

Bine se incepe!

Frundia verde, fôia 'n cepe,
Fôrte bine se incepe!
In Zarandulu romanescu
Unu comite ungurescu:
In Doboca unu magiariu
La scóle consiliariu!
Déca se incepe-asiá,
Óre ce va mai urmá?

Post'a Gurei Satului.

Din calindariulu Gurei Satului mai sunt inca esemplare de vendiare. Unulu costa 40 cr. Nu se dau mai putine decâtu diec.

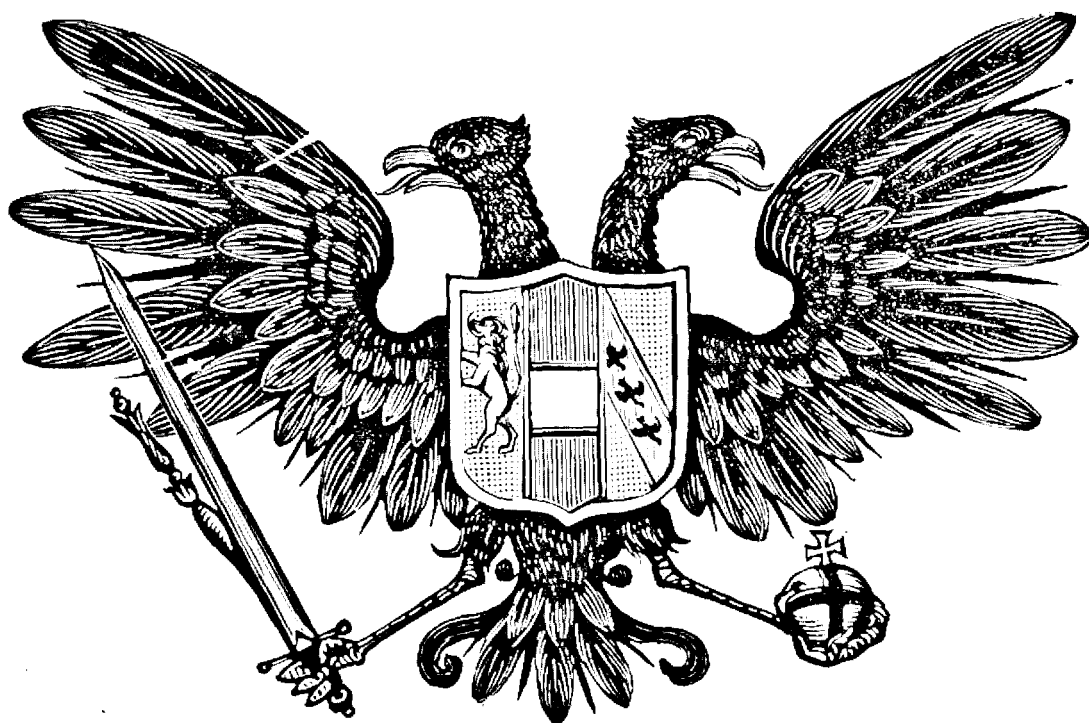
Canoniculu in Satu-mare. Fôrte bune! Mai tramite-mi si altele din candu in candu!

Catra toti cetitorii acestei foi me adresedi cu roga-rea, ca sê me insciintieze despre miscările electorali. Stau la dispositiunea partitulu natiunалу.

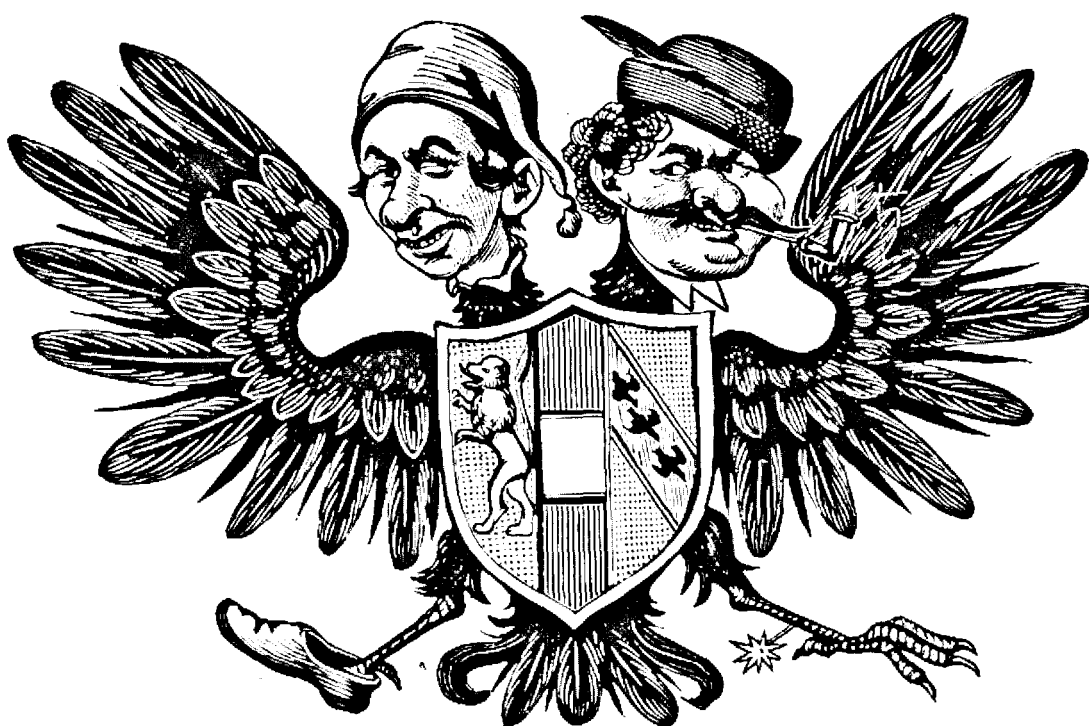
N. F. Am risu si io, dar nu de opn, ei de dta! —

Idealulu meu. No fratióre, déca dta n'ai altu ide-alu, decâtu acel'a, care e descrisu in poesî'a acest'a, atunci io nu-ti invidiedi delocu sórtea. Altmintrea fôrte bine a arsu.

Proieptulu Gurei Satului.



De óra-ce cu introducerea dualismului si numirea imperiului s'a schimbatu, ar fi bine sê se schimbe si emblem'a imperiului.



cam asié!

Proprietariu, redactoru respundiatoriu si editoru: Iosifu Vulcanu.

Cu tipariulu Emericu Bartalits in Pest'a.